

Quantum-Touch®

Quantum-Touch®

Code of Ethics

Ethische Code

SECTION 1:

SECTIE 1:

In recognition of the sensitive nature of the practitioner-client relationship, we believe that it is the responsibility of the Quantum-Touch Practitioner to ensure a safe and professional environment for the relationship to flourish while also considering healthy boundaries and practices.

Uit respect voor de gevoelige aard van de therapeut-cliënt relatie, zijn wij van mening dat het de verantwoordelijkheid is van de Quantum-Touch Therapeut om een veilige en professionele omgeving te waarborgen om de relatie goed te laten verlopen rekening houdend met gezonde grenzen en werkwijzen.

SECTION 2:

SECTIE 2:

Principles

Uitgangspunten

We agree to accept the following principles:

Wij gaan akkoord met de volgende uitgangspunten:

1. To avoid discrimination against anyone on the basis of race, gender, sexual orientation, religion, or national origin.

Om discriminatie te vermijden op basis van ras, geslacht, seksuele geaardheid, godsdienst of nationaliteit.

2. To stay abreast of new developments in the field of alternative-holistic healing through activities and study.

Om op de hoogte te blijven van nieuwe ontwikkelingen op het gebied van alternatief-holistische healing via activiteiten en studie.

3. To seek out and engage in collegial relationships, recognizing that isolation can lead to a loss of perspective and judgment.

Om te zoeken naar en deel te nemen aan collegiale relaties, erkennend dat isolement tot een verlies van perspectief en oordeel kan leiden.

SECTION 3:

SECTIE 3:

Professional Practices

Professionele Werkwijze

We maintain practices and healing procedures that protect the public and advance the profession.

Wij hanteren een werkwijze en helende aanpak die het publiek beschermt en het beroep vooruitbrengt.

1. We do not attempt to diagnose a client's physical or psychological condition, prescribe a treatment or suggest or approve of going against a physician's advice.

We proberen niet om de lichamelijke of psychische aandoening van een cliënt te diagnosticeren, een behandeling voor te schrijven of te suggereren of goed te keuren om tegen het advies van een arts in te gaan.

2. Fees and financial arrangements, as with all contractual matters, are always discussed without hesitation or equivocation at the onset and are established in a straightforward, professional manner.

Vergoedingen en financiële afspraken, zoals bij alle contractuele aangelegenheden, worden altijd bij aanvang zonder aarzeling of dubbelzinnigheid besproken en worden vastgelegd op een directe en professionele manier.

3. We may at times render service to individuals or groups in need without regard to financial remuneration.

Wij hebben het recht om af en toe prestaties te verrichten voor individuen of groepen in nood zonder financiële vergoeding.

4. We neither receive nor pay a commission for referral of a client.

Wij ontvangen noch betalen een commissie voor verwijzing van een client.

5. We are careful to represent facts truthfully to clients and referral sources regarding credentials and services rendered.

Wij zijn zorgvuldig en eerlijk in het weergeven van feiten aan cliënten en van verwijzende bronnen met betrekking tot referenties en verleende diensten.

6. We do not malign clients, colleagues or other professionals.

We spreken geen kwaad over cliënten, collega's of andere professionals.

7. We promote Quantum-Touch in a positive manner. If offering or selling non-QT related services or products, we will clearly communicate that these services and products are not promoted or endorsed by QT.

Wij promoten Quantum-Touch op een positieve manier. Als we niet-QT gerelateerde diensten of producten aanbieden of verkopen, zullen wij duidelijk communiceren dat deze diensten en producten niet gepromoot of door QT aanbevolen zijn.

8. We treat our clients in a professional manner: we spend uninterrupted time with the client, turn the ringers off of phones, let all pets and animals out of the room, do not engage in conversations with others while giving a session, etc.

Wij behandelen onze klanten op een professionele manier: we brengen ongestoord tijd door met de cliënt, zetten het belsignaal van telefoons uit, houden alle huisdieren en dieren uit de behandelkamer, nemen niet deel aan gesprekken met anderen tijdens het geven van een sessie, etc.

9. We agree to comply with the Quantum-Touch® Trademark and Name Usage Policy.

Wij zijn het er mee eens om te voldoen aan het Quantum-Touch® Handelsmerk en Naamgebruik Beleid.

10. We maintain a respectful, professional, friendly, communication style at all times with the staff of Quantum-Touch, Inc., clients, students, and customers, and people in the QT community, both in verbal and written communications. Abusive communication including personal attacks, insults, or refusal to communicate is considered unprofessional and will not be tolerated by Quantum-Touch, Inc.

Wij hanteren te allen tijde een respectvolle, professionele, vriendelijke, communicatiestijl met het personeel van Quantum-Touch Inc., cliënten, cursisten, klanten en anderen die zich met QT bezighouden, zowel in mondelinge en schriftelijke communicatie. Grove communicatie, inclusief persoonlijke aanvallen, beledigingen of weigering om te communiceren wordt beschouwd als onprofessioneel en zal niet worden getolereerd door Quantum-Touch, Inc.

SECTION 4:

SECTIE 4:

Client Relationships

Relaties met Cliënten

It is our responsibility to maintain relationships with clients on a professional basis. Het is onze verantwoordelijkheid om op professionele basis relaties met cliënten te onderhouden.

1. We do not abandon or neglect clients. If we are unable, or unwilling for appropriate reasons, to provide professional help to continue a professional relationship, every reasonable effort is made to arrange for continuation of healing techniques with another certified Quantum-Touch Practitioner. In addition, we make every attempt to follow-up with clients who have experienced a deep emotional release thereby, "checking-in" to determine if we can assist them further in reaching resolution or provide a recommendation to another qualified professional who may be able to work with emotional concerns.

Wij verlaten of negeren cliënten niet. Als we om gegronde redenen geen professionele hulp kunnen of willen bieden, om een professionele relatie voort te zetten, wordt elke redelijke inspanning gedaan om te zorgen voor voortzetting van healingtechnieken met een andere gecertificeerde Quantum-Touch Therapeut. Daarnaast doen we alle moeite om cliënten op te volgen die een diep emotionele ontlading hebben ervaren, "checking-in" om te bepalen of we ze verder kunnen helpen bij het bereiken van een oplossing of

we geven een aanbeveling naar een andere gekwalificeerde professional die in staat kan zijn om met emotionele klachten te werken.

2. We make only realistic statements regarding the benefits of Quantum-Touch healing techniques.

We doen alleen realistische uitspraken over de voordelen van Quantum-Touch healingtechnieken.

3. We show sensitive regard for the moral, social, and religious standards of clients and groups. We avoid imposing our beliefs on others, although we may express them when appropriate and requested.

Wij houden op een sensitieve wijze rekening met de morele, sociale en religieuze normen van cliënten en groepen. We vermijden het opleggen van onze overtuigingen op anderen, alhoewel we deze kunnen uiten wanneer dat gepast is en gevraagd wordt.

4. We recognize the trust placed in and unique power of the practitioner-client relationship. While acknowledging the complexity of some relationships, we avoid exploiting the trust and dependency of clients. We avoid dual relationships with clients (e.g. business, close-personal, or sexual relationships) that could impair our professional judgment, compromise the integrity of the healing work, and/or use the relationship for our own gain.

We erkennen het vertrouwen in en de unieke kracht van de therapeut-cliënt relatie. Hoewel we de complexiteit van sommige relaties erkennen, vermijden we het uitbuiten van het vertrouwen en de afhankelijkheid van klanten. Wij vermijden dubbele relaties met klanten (bijv. zakelijk, zeer persoonlijke of seksuele relaties) die ons professioneel oordeel kunnen belemmeren, de integriteit van het genezende werk in gevaar kunnen brengen en/of de relatie gebruiken voor onze eigen winst.

5. We do not engage in harassment, abusive words or actions, or exploitative coercion of clients or former clients.

Wij vermijden intimidatie, beledigende woorden of handelingen, of uitbuitende dwang bij cliënten of voormalige cliënten.

6. Even with consent, all forms of sexual behavior or harassment with clients are unethical. Sexual behavior is defined as, but not limited to, all forms of overt and covert seductive speech, gestures, and behavior as well as physical contact of a sexual nature. Harassment is defined as, but not limited to, repeated comments, gestures, or physical contacts of a sexual nature.

Zelfs met toestemming zijn alle vormen van seksueel gedrag of intimidatie bij cliënten onethisch. Seksueel gedrag wordt gedefinieerd als, maar niet beperkt tot, alle vormen van openlijke en verborgen verleidelijke spraak, gebaren en gedrag, evenals fysiek contact van een seksuele aard. Intimidatie is gedefinieerd als, maar niet beperkt tot, herhaalde opmerkingen, gebaren of fysieke contacten van een seksuele aard.

SECTION 5:

SECTIE 5:

Confidentiality

Vertrouwelijkheid

We respect the integrity and protect the welfare of all persons with whom we are working and have an obligation to safeguard information about them that has been obtained in the course of the healing session.

Wij respecteren de integriteit en beschermen het welzijn van alle personen met wie wij werken en hebben de verplichting om informatie over hen te beschermen die is verkregen in de loop van de healingssessie.

1. Clients' records are stored or disposed of in a manner that assures security and confidentiality.

De gegevens van klanten worden opgeslagen of verwijderd op een manier die de veiligheid en vertrouwelijkheid garandeert.

2. We treat all communications from clients with professional confidence.

Wij behandelen elke communicatie met cliënten met professionele vertrouwelijkheid.

3. When supervising apprentices or consulting with other practitioners, we use only the first names of our clients, except in those situations where the identity of the client is necessary to the understanding of the situation. It is our responsibility to convey the importance of confidentiality to the apprentice or consultant practitioner.

Bij het begeleiden van studenten of overleg met andere therapeuten gebruiken we alleen de voornamen van onze cliënten, behalve in situaties waarin de identiteit van de cliënt nodig is om de situatie te begrijpen. Het is onze verantwoordelijkheid om het belang van geheimhouding aan de student of geraadpleegde therapeut over te brengen.

4. We obtain permission of clients before audio and/or video tape recording or permitting third party observation of their sessions.

Wij verkrijgen toestemming van klanten voor audio- en/of videobandopname of het bekijken van hun sessies door derden.

5. When current or former clients are referred to in a publication, in a session, or in a public presentation, their identity is thoroughly disguised.

Wanneer er naar huidige of voormalige cliënten wordt verwezen in een publicatie, in een sessie of in een publieke presentatie, is hun identiteit nauwkeurig verborgen.

SECTION 6:

SECTIE 6:

Inter Professional Relationships

Relaties tussen Professionals

As Quantum-Touch Practitioners, we relate to and cooperate with other professional persons in our immediate community and beyond. We are part of a network of healthcare professionals and are expected to develop and maintain interdisciplinary and inter professional relationships.

Als Quantum-Touch Therapeuten zijn we in relatie met en werken we samen met andere professionals in onze directe omgeving en daarbuiten. Wij maken deel uit van een netwerk van professionals in de gezondheidszorg en er wordt van ons verwacht dat wij interdisciplinaire en interprofessionele relaties ontwikkelen en onderhouden.

1. Knowingly soliciting another practitioner's clients is unethical.
Het werven van een cliënt van een andere therapeut is onethisch.
2. Speaking of other practitioners with disrespect is unethical.
Oneerbiedig spreken over andere therapeuten is onethisch.

SECTION 7:

SECTIE 7:

Advertising

Adverteren

In brochures, advertising and other descriptions of our services (including verbal) we will:

In brochures, reclame en andere beschrijvingen van onze diensten (inclusief mondeling) zullen we:

1. Make no exaggerated claims as to the benefits of Quantum-Touch.
Geen overdreven beweringen maken over de voordelen van Quantum-Touch.
2. Represent our training, qualifications, abilities and affiliations accurately and unambiguously.
Onze training, kwalificaties, vaardigheden en connecties correct en ondubbelzinnig weergeven.
3. Not falsely imply sponsorship/endorsement by or representation of any organization.
Niet ten onrechte sponsoring/goedkeuring door of vertegenwoordiging van een organisatie impliceren.

Quantum-Touch®

Quantum-Touch®

Code of Ethics

Ethische Code

I have read and understand the above Quantum Touch® Code of Ethics and hereby agree to honor its provisions. Failure to comply by the Quantum-Touch Code of Ethics can result in immediate removal of my practitioner and instructor certification.

Ik heb de bovenstaande Quantum Touch® Ethische Code gelezen en begrepen en hierbij onderschrijf ik deze voorwaarden. Het niet naleven van de Quantum-Touch Ethische Code kan resulteren in onmiddellijke intrekking van mijn therapeut- en instructeurscertificaat.

Signature _____ Date _____
Handtekening _____ Datum _____

Printed Name _____
Naam in blokletters _____